

# Skrócona instrukcja obsługi



1

Podłączanie

2

Obsługa

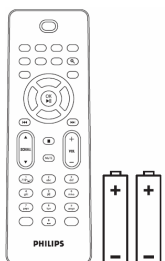
**PHILIPS**

Prosimy o przeczytanie i zaakceptowanie warunków korzystania z systemów Streamium oraz Umowy licencyjnej, które znajdują się w instrukcji obsługi oraz na płycie CD-ROM.

## Zawartość opakowania



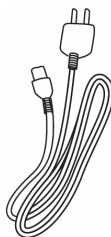
Bezprzewodowa mikrowieża Hi-Fi MCi500H



Pilot zdalnego sterowania  
Baterie R03 (AAA) (2 szt.)



Skrócona instrukcja obsługi



Kabel sieciowy (1 szt.)



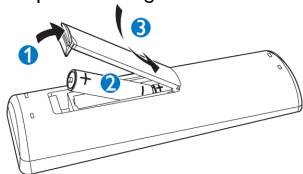
Antena FM (1 szt.)



Płyta CD z oprogramowaniem

Przed użyciem pilota zdalnego sterowania:

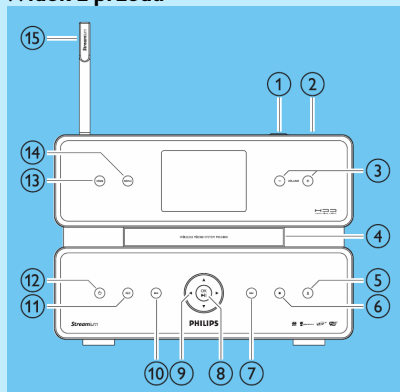
Do pilota zdalnego sterowania włożyć baterie, tak jak to przedstawiono na ilustracji.



# 1 Przygotowanie

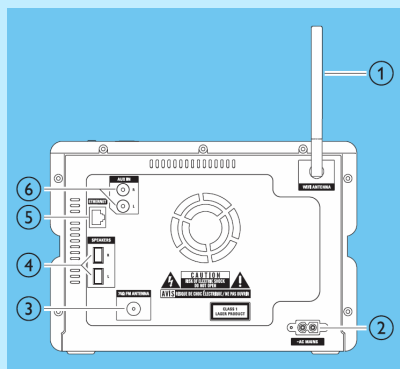
## A Wygląd urządzenia

### Widok z przodu



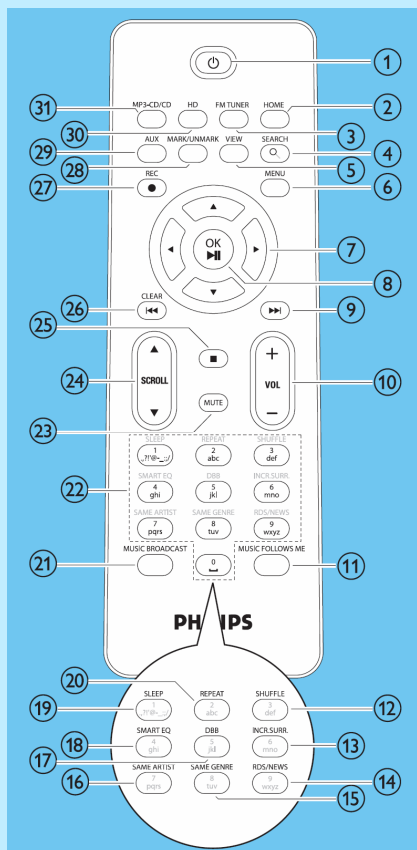
- 1 gniazdo USB
- 2 gniazdo słuchawkowe
- 3 **VOLUME +/-** regulacja głośności
- 4 szuflada na płytę CD
- 5 wysuwanie płyty
- 6 stop
- 7 przejście do następnego utworu
- 8 **OK / ► ||** potwierdzanie / odtwarzanie / pauza
- 9 przyciski nawigacyjne
- 10 przejście do poprzedniego utworu
- 11 **REC** nagrywanie
- 12 wyłącznik
- 13 przycisk **HOME**
- 14 przycisk **MENU**
- 15 antena WiFi

### Widok z tyłu



- 1 antena WiFi
- 2 **~ AC MAINS** gniazdo zasilania
- 3 antena FM
- 4 **SPEAKERS R / L** gniazda głośnikowe
- 5 gniazdo ETHERNET
- 6 **AUX IN R / L** wejście urządzenia zewnętrznego

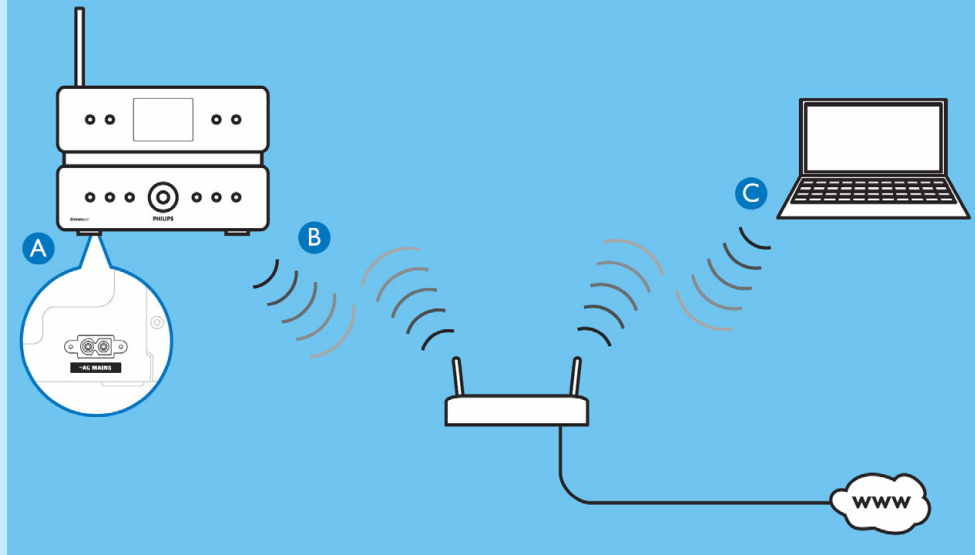
## B Pilot zdalnego sterowania



- 1 wyłącznik
- 2 przycisk **HOME**
- 3 przycisk **FM TUNER**
- 4 przycisk **SEARCH** 🔍
- 5 przycisk **VIEW**
- 6 przycisk **MENU**
- 7 ◀▶▲▼ przyciski nawigacyjne
- 8 **OK** / ▶ || potwierdzanie / odtwarzanie / pauza

- 9 ▶▶ przejście do następnego utworu
- 10 **+ VOL** - regulacja głośności
- 11 **MUSIC FOLLOWS ME** przełączanie odtwarzania muzyki między jednostką centralną a stacją
- 12 **SHUFFLE** odtwarzanie w losowej kolejności
- 13 **INCR.SURR.** efekty dźwięku dookólnego (Incredible surround)
- 14 **RDS / NEWS** wiadomości w systemie RDS
- 15 **SAME GENRE** ten sam gatunek
- 16 **SAME ARTIST** ten sam wykonawca
- 17 **DBB** dynamiczne wzmacnianie basów (Dynamic Bass Boost)
- 18 **SMART EQ** inteligentny korektor dźwięku
- 19 **SLEEP** wyłącznik czasowy
- 20 **REPEAT** powtarzanie
- 21 **MUSIC BROADCAST** przesyłanie muzyki
- 22 przyciski alfanumeryczne
- 23 **MUTE** wyciszenie
- 24 ▲ **SCROLL** ▼ przewijanie ▲/▼
- 25 ■ stop
- 26 **CLEAR** ◀◀ przejście do poprzedniego utworu
- 27 **REC** ● nagrywanie
- 28 **MARK/UNMARK** wybieranie / anulowanie wyboru
- 29 **AUX** wybieranie urządzenia zewnętrznego
- 30 **HD** odtwarzanie nagrań z dysku twardego
- 31 **MP3-CD/CD**

## 2 Podłączanie



**A** Podłączyć mikrowieżę MCI500H do gniazdka sieci elektrycznej.

**B** Podłączyć mikrowieżę MCI500H do sieci domowej.

**C** Podłączyć mikrowieżę MCI500H do sieci domowej z komputerem PC.

**W tym rozdziale opisano konfigurację sieci, która jest najczęściej stosowana w warunkach domowych. (Informacje dotyczące innych typów połączeń zamieszczono w Instrukcji Obsługi.)**

Gdy mikrowieża MCI500H jest podłączona do sieci domowej z szerokopasmowym łączem internetowym:

- na dysku twardym można stworzyć bibliotekę nagrań, a następnie słuchać muzyki z dysku twardego,
- można słuchać radia Internetowego,
- można łączyć się z Internetem w celu aktualizowania oprogramowania układowego.

## ZACZYNAJEMY...

**Uwaga!** Przed pierwszym podłączeniem mikrowieży przygotować informacje dotyczące nazwy sieci domowej, hasła sieciowego oraz klucza kryptograficznego.

### A Podłączanie do gniazdka sieci elektrycznej

Gdy mikrowieża MCI500H jest podłączana do zasilania po raz pierwszy:

- 1 Odczekać, aż na wyświetlaczu pojawi się menu wyboru języka.
- 2 Naciskając przyciski **▲** lub **▼**, a następnie wybrać żądany język.
  - > Na wyświetlaczu pojawi się menu główne.
  - Aby skonfigurować ustawienia sieciowe, wykonać czynności opisane w punkcie „Podłączanie do sieci domowej”.

### B Podłączanie do sieci domowej

- 1 Przygotować klucz kryptograficzny (o ile jest używany).
- 2 Upewnić się, czy bezprzewodowy punkt dostępu lub ruter jest włączony i ma połączenie z Internetem.
- 3 Sprawdzić, czy mikrowieża HCI500H jest włączona.
- 4 Nacisnąć przycisk **MENU** na mikrowieży MCI500H.
- 5 Naciskając przyciski **▲** lub **▼**, a następnie **▶** wybrać **[Settings]** (ustawienia) > **[network]** (sieć).
- 6 Naciskając przyciski **▲** lub **▼**, a następnie **▶** wybrać **[Wireless]** (beprzewodowa).
- 7 Naciskając przyciski **▲** lub **▼**, a następnie **▶** wybrać nazwę sieci.
- 8 W razie potrzeby, przy użyciu pilota wpisać klucz kryptograficzny, a następnie nacisnąć przycisk **OK**.
- 9 Naciskając przyciski **▲** lub **▼**, a następnie wybrać **[Automatic]** (automatyczne) > **(Apply settings?)** **[Yes]** (zastosuj ustawienia? / tak).
  - > Na wyświetlaczu mikrowieży pojawi się informacja potwierdzająca zapisanie ustawień.

**Uwaga:** Więcej informacji o połączeniach sieciowych zamieszczono w instrukcji obsługi, w rozdziale „Podłączanie do sieci domowej”.

## Tworzenie biblioteki nagrań na dysku twardym:

Aby utworzyć bibliotekę nagrań na dysku twardym można:

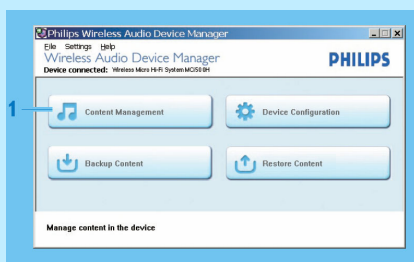
- zgrać muzykę z płyt CD (patrz instrukcja obsługi, „Zgrywanie muzyki z płyt CD”),
- importować pliki muzyczne z komputera PC (patrz instrukcja obsługi, „Importowanie plików muzycznych z komputera PC”),
- nagrywać utwory z radia FM (patrz instrukcja obsługi, „Nagrywanie muzyki”),
- nagrywać utwory z urządzenia zewnętrznego (patrz instrukcja obsługi, „Nagrywanie muzyki”).

### Importowanie plików muzycznych z komputera PC

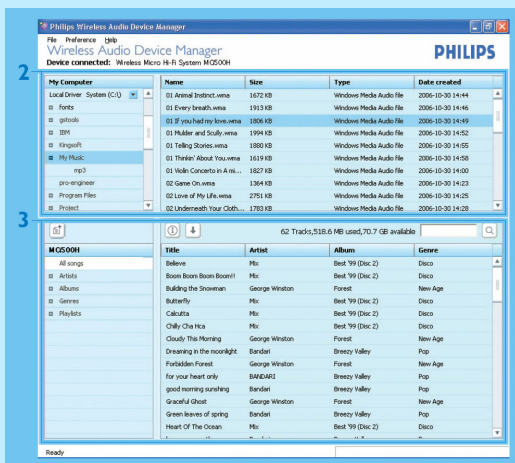
Przy użyciu programu WADM (Wireless Audio Device Manager), dostarczanego wraz z urządzeniem, można organizować pliki muzyczne na komputerze PC oraz importować je do mikrowieży MCi500H.

W celu importowania plików muzycznych z komputera PC, mikrowieżą MCi500H musi być podłączona do sieci domowej (patrz rozdział „Podłączanie do sieci domowej”).

- 1 W oknie głównym programu WADM kliknąć **Content management** (zarządzanie treścią).



- 2 W panelu **My Computer** (mój komputer), w górnej części okna, kliknąć żądany plik (lub pliki).
- 3 Wybrane pliki przeciągnąć do panela „MCi500H” (w dolnej części okna).



## Zgrywanie muzyki z płyt CD na dysk twardy mikrowieży MCi500H

Zgrywanie płyt CD z dużą prędkością:  
(dotyczy płyt audio CD oraz płyt CD z plikami MP3/WMA)

- 1 Do mikrowieży MCi500H włożyć płytę CD (zadrukowaną stroną do góry).
- 2 Gdy zostanie wyświetlona lista utworów, nacisnąć przycisk **REC**.
- 3 Naciskając przycisk **MARK/UNMARK** wybrać utwory do nagrania.
- 4 Aby rozpocząć nagrywanie, nacisnąć przycisk **REC**. (Podczas zgrywania urządzenie reaguje tylko na przycisk ■, który przerywa zgrywanie.)
- 5 Aby zgrać utwory z innej płyty CD, powtarzać kroki 1 do 4.
  - Aby zakończyć odtwarzanie, nacisnąć przycisk ■.

Aby rozpocząć zgrywanie podczas słuchania muzyki, gdy jest włączone odtwarzanie, nacisnąć przycisk **REC**.

## D Odtwarzanie nagrań z dysku twardego

- 1 Aby wyświetlić menu nagrań z dysku twardego, nacisnąć przycisk **HD**.
- 2 Naciskając przyciski ▲ lub ▼, a następnie ► wybrać żądaną pozycję menu.
  - > Na wyświetlaczu pojawiają się informacje pomagające w obsłudze menu.
- 3 Aby rozpocząć odtwarzanie, nacisnąć przycisk **OK/► II**.
  - Aby zakończyć odtwarzanie, nacisnąć przycisk **OK/► II**.

## E Radio internetowe

### Uwaga

Funkcja radia Internetowego wymaga szerokopasmowego dostępu do Internetu. Aby korzystać z funkcji radia internetowego, trzeba zarejestrować się w internetowym serwisie firmy Philips.

### Rejestrowanie mikrowieży MCi500H w internetowym serwisie firmy Philips

- 1 Sposób rejestrowania funkcji radia internetowego opisano poniżej.
- 2 Sprawdzić, czy mikrowieża HCi500H jest włączona.
- 3 Upewnić się, czy mikrowieża MCi500H jest podłączona do Internetu.
- 4 Przygotować prawidłowy adres poczty elektronicznej.
- 5 Nacisnąć przycisk **HOME**, a następnie wybrać **[Internet Radio]** (radio internetowe).
  - > Na wyświetlaczu pojawi się menu służące do rejestrowania radia internetowego.
- 6 Przyciskami alfanumerycznymi pilota zdalnego sterowania wprowadzić adres poczty elektronicznej.
- 7 Nacisnąć przycisk ►.
  - > Na wyświetlaczu pojawi się potwierdzenie automatycznego wysłania wiadomości e-mail.
- 8 Sprawdzić skrzynkę odbiorczą adresu e-mail podanego podczas rejestracji i odszukać wiadomość od nadawcy „**ConsumerCare@Philips.com**” z tematem „**Your Streamium Registration...**”.
- 9 Postępując zgodnie z instrukcjami zawartymi w wiadomości zakończyć proces rejestrowania się w serwisie internetowym firmy Philips.



## Słuchanie radia internetowego

- 1 Zarejestrować mikrowieżę MCi500H w serwisie internetowym firmy Philips.
- 2 Sprawdzić, czy mikrowieża HCi500H jest włączona.
- 3 Upewnić się, czy mikrowieża MCi500H jest podłączona do Internetu.
- 4 Nacisnąć przycisk **HOME**, a następnie wybrać **[Internet Radio]** (radio internetowe).
  - Zostaną wyświetlone dostępne opcje.
- 5 Naciskając przyciski ▲ lub ▼, a następnie ►, wybrać najpierw serwis radia internetowego, a następnie internetową stację radiową.

**Wskazówka** W serwisie internetowym firmy Philips jest dostępna strona Streamium Management służąca do zarządzania stacjami radia internetowego.

## Zaznaczanie internetowych stacji radiowych jako ulubionych (Favorites)

Internetowe stacje radiowe można zaznaczać jako „ulubione” (Favorites), dzięki czemu będą łatwiejsze do znalezienia przy następnym włączeniu radia internetowego.

- 1 Zarejestrować mikrowieżę MCi500H w serwisie internetowym firmy Philips.
- 2 Sprawdzić, czy mikrowieża HCi500H jest włączona.
- 3 Upewnić się, czy mikrowieża MCi500H jest podłączona do Internetu.
- 4 Aby zaznaczyć odbieraną stację, nacisnąć przycisk ►.
  - Przy następnym uruchomieniu radia internetowego, stacja ta będzie wyświetlana w menu „Favorite Stations” (ulubione stacje).

## Słuchanie ulubionych stacji

Przed użyciem tej funkcji trzeba zaprogramować ulubione stacje radiowe.

- 1 Zarejestrować mikrowieżę MCi500H w serwisie internetowym firmy Philips.
- 2 Zaprogramować ulubione stacje radiowe (patrz punkt „Zaznaczanie internetowych stacji radiowych jako ulubionych (Favorites)”).
- 3 Sprawdzić, czy mikrowieża HCi500H jest włączona.
- 4 Upewnić się, czy mikrowieża MCi500H jest podłączona do Internetu.
- 5 Nacisnąć przycisk **HOME**.
- 6 Wybrać **[Internet Radio]** (radio internetowe) > **[Favorite Stations]** (ulubione stacje).
- 7 Przyciskami ▲ lub ▼ wybrać stację, a następnie nacisnąć przycisk ►.

## Słuchanie stacji z listy My Media

Lista „My Media” umożliwia ręczne wprowadzanie stacji radiowych, których nie ma w standardowym wykazie.


- 1 Zarejestrować mikrowieżę MCi500H w serwisie internetowym firmy Philips.
- 2 Ręcznie zaprogramować internetowe stacje radiowe (patrz instrukcja obsługi).
- 3 Sprawdzić, czy mikrowieża HCi500H jest włączona.
- 4 Upewnić się, czy mikrowieża MCi500H jest podłączona do Internetu.
- 5 Nacisnąć przycisk **HOME**, a następnie wybrać **[Internet Radio]** (radio internetowe).
- 6 Przyciskami ▲ lub ▼ wybrać pozycję **[My Media]**, a następnie nacisnąć przycisk ►.

# F

## Odtwarzanie muzyki przesyłanej strumieniowo z urządzenia UPnP / komputera PC

Jeśli na komputerze PC jest już zainstalowany program Media Player 11, można pominąć punkt dotyczący instalowania i rozpocząć konfigurowanie.

### Instalowanie programu Windows Media Player 11


- 1 Do napędu optycznego w komputerze włożyć płytę CD dostarczoną w zestawie z urządzeniem.
  - Program instalacyjny uruchomi się automatycznie.
  - Jeśli instalowanie nie rozpocznie się, wyświetlić zawartość płyty, a następnie dwukrotnie kliknąć ikonę .
- 2 Aby zainstalować program **Windows Media Player 11**, postępować zgodnie z poleceniami wyświetlanymi na ekranie komputera.

### Konfigurowanie komputera PC w celu udostępniania muzyki

Mikrowieża MCi500H może odtwarzać pliki muzyczne udostępnione w komputerze PC.

- 1 Zainstalować program Windows Media Player 11.
- 2 W komputerze PC wybrać **Start > Programy > Windows Media Player**.
- 3 W oknie programu Windows Media Player rozwinąć menu „Library” (biblioteka) i wybrać „**Media sharing...**” (udostępnianie multimediów).



- 4 W oknie „Media Sparing...” (udostępnianie multimediów) wybrać „**Share my media**” (udostępnić moje multimedia), a następnie kliknąć przycisk **OK**.
  - Gdy mikrowieża MCi500H jest podłączona do sieci domowej, zostanie wyświetlona nazwa urządzenia (MCi500H) z symbolem ostrzeżenia .
- 5 Kliknąć nazwę MCi500H.
- 6 Wybrać „**Allow**” (zezwalaj), a następnie kliknąć **OK**.
- 7 Nacisnąć przycisk **HOME** na mikrowieży MCi500H.
- 8 Przyciskami **▲** lub **▼** wybrać pozycję [**UPnP**], a następnie nacisnąć przycisk **▶**.
  - Komputer PC może być gotowy do udostępniania multimediów dopiero po upływie kilku minut.
  - > Na wyświetlaczu pojawi się informacja „**Searching for UPnP Server...**” (wyszukiwanie serwerów UPnP). Następnie zostanie wyświetlona lista serwerów multimedialnych.
- 9 Przyciskami **▲** lub **▼** wybrać komputer PC, a następnie nacisnąć przycisk **▶**.
- 10 Naciskając przycisk **▲** lub **▼** wybrać utworz./plik, a następnie nacisnąć przycisk **OK / ▶ ||**.

# Najczęściej zadawane pytania

## Warunki pracy

Pytanie	Odpowiedź
<b>Czy zasięg bezprzewodowej łączności między mikrowieżą Philips a ruterem Wi-Fi jest ograniczony?</b>	Tak. Maksymalny zasięg łączności w standardzie Wi-Fi wynosi 250 m w warunkach wolnej przestrzeni. W warunkach domowych, przy obecności przeszkód, takich jak ściany i drzwi, zasięg skutecznej łączności znacznie maleje i wynosi 50 do 100 m. W przypadku problemów z łącznością należy zmienić położenie urządzeń.

## Zarządzanie plikami muzycznymi

Pytanie	Odpowiedź
<b>Czy można aktualizować oprogramowanie układowe mikrowieży Philips?</b>	Tak, mikrowieża jest przystosowana do aktualizowania oprogramowania układowego. W celu uzyskania aktualnych informacji o nowych funkcjach i udoskonaleniach zachęcamy do regularnego odwiedzania naszej strony internetowej <a href="http://www.philips.com/support">http://www.philips.com/support</a> .

## Odtwarzanie muzyki

Pytanie	Odpowiedź
<b>Gdy mikrowieża MCi500H jest podłączona do sieci domowej, podczas odtwarzania muzyki (z dowolnego źródła, w tym dysku twardego) zanika dźwięk. Co trzeba zrobić?</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Sprawdzić, czy jest włączony ruter bezprzewodowy.</li><li>• Sprawdzić prawidłowość ustawień sieciowych dla wybranej sieci (patrz instrukcja obsługi, „Podłączanie do sieci domowej”).</li></ul>

## Połączenia

Pytanie	Odpowiedź
<b>W celu połączenia mikrowieży z siecią domową wykonano wszystkie czynności opisane w instrukcji obsługi, jednak mikrowieża nadal nie jest podłączona. Co trzeba zrobić?</b>	<p>Nacisnąć przycisk <b>MENU</b> na mikrowieży, a następnie wybrać <b>[Information]</b> (informacje) &gt; <b>[Wireless]</b> (bezprzewodowa) &gt; <b>[Wireless mode]</b> (tryb pracy sieci bezprzewodowej). Sprawdzić, czy mikrowieża została przełączona z trybu <i>Ad hoc</i> (sieć tymczasowa) w tryb <i>Infrastructure</i> (sieć stacjonarna). Ponadto, sprawdzić zgodność identyfikatora SSID, adresu IP oraz klucza WEP lub WPA z ustawieniami bezprzewodowej sieci domowej.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Jeśli w routerze ustawiono bardzo typowy identyfikator SSID, spróbować ustawić inny, ponieważ w sąsiedztwie może być używany ruter z takim samym identyfikatorem SSID.</li><li>• Mikrowieża obsługuje jednocześnie połączenie bezprzewodowe i przewodowe. Możliwe, że adresy IP bezprzewodowy i przewodowy należą do tej samej podsieci. Taka sytuacja uniemożliwia prawidłową pracę urządzenia. Zalecamy zmianę zakresu adresów DHCP bezprzewodowego routera, tak aby adresy IP bezprzewodowy i przewodowy należały do różnych podsieci.</li><li>• Spróbować zmienić kanał w ustawieniach routera sieci domowej.</li><li>• W routerze, zamiast klucza WEP użyć klucza WPA. Gdy do szyfrowania jest używany klucz WEP, wszystkie 4 klucze muszą być takie same.</li><li>• Jeśli ruter bezprzewodowy może pracować w trybie „turbo”, upewnić się, czy funkcja ta jest wyłączona.</li></ul>

# Pomoc techniczna

## Instrukcja obsługi

Więcej informacji zamieszczono w instrukcji obsługi, która jest dostarczana wraz z urządzeniem.

## w Internecie

Zapraszamy na stronę [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

## Bezpieczeństwo słuchu



### Ustawiać umiarkowaną siłę głosu.

- Używanie słuchawek przy włączonej dużej sile głosu grozi uszkodzeniem słuchu. To urządzenie jest w stanie wytworzyć dźwięk o natężeniu mogącym spowodować utratę słuchu, nawet jeśli nadmierne natężenie będzie występować przez niecałą minutę. Wyższe poziomy głośności są przeznaczone dla osób z pewnym ubytkiem słuchu.
- Subiektywne odczucie głośności może być mylące. Z czasem słuch dostosowuje się do wyższego poziomu głośności, wskutek czego wyższe natężenie dźwięku będzie odbierane jako „komfortowe”. Dlatego, po dłuższym słuchaniu, dźwięk odbierany przez słuchacza jako „normalny” może mieć w rzeczywistości duże natężenie i być szkodliwym dla słuchu. Aby zabezpieczyć się przed taką sytuacją, trzeba ustawić bezpieczny poziom głośności zanim słuch dostosuje się do dużego natężenia dźwięku.

### Ustawianie bezpiecznego poziomu głośności:

- Ustawić małą siłę głosu.
- Powoli zwiększać siłę głosu, aż muzyka będzie słyszana wyraźnie i bez zniekształceń.

### Rozsądny czas słuchania:

- Uszkodzenia słuchu mogą też wystąpić na skutek długotrwałego słuchania, nawet przy „bezpiecznych” poziomach głośności.
- Sprzętu audio trzeba używać w sposób rozsądny, robiąc odpowiednie przerwy.

### Podczas używania słuchawek stosować się do następujących zaleceń:

- Włączać umiarkowany poziom głośności i używać słuchawek przez rozsądny.
- Nie zwiększać głośności w miarę dostosowywania się słuchu do ustawionej siły głosu.
- Nie ustawiać takiego poziomu głośności, przy którym nie słychać już dźwięków z otoczenia.
- Podczas wykonywania czynności wymagających skupienia uwagi zachować szczególną ostrożność lub przerwać słuchanie muzyki.
- Ze względów bezpieczeństwa nie używać słuchawek podczas prowadzenia pojazdów mechanicznych, jazdy na rowerze, deskorolce, itp. Ponadto używanie słuchawek w takich sytuacjach może być zabronione przez przepisy.

## Ważne informacje

### Bezpieczeństwo

Oznaczenia informacji dotyczących bezpieczeństwa

	<b>UWAGA</b>	
Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym. Nie otwierać obudowy urządzenia.		
Uwaga: aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym nie otwierać obudowy. Wewnątrz urządzenia nie ma elementów regulowanych przez użytkownika. Wszelkie naprawy i prace konserwacyjne mogą być wykonywane tylko przez osoby o odpowiednich kwalifikacjach.		



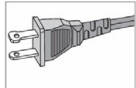
Trójką z błyskawicą oznacza, że wewnątrz urządzenia znajdują się elementy pod napięciem, których dotknięcie grozi porażeniem prądem elektrycznym. Ze względów bezpieczeństwa nie wolno otwierać obudowy urządzenia.

Trójkątem z wykrzyknikiem oznaczono ważne informacje dotyczące obsługi urządzenia. UWAGA: Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, chronić urządzenie przed deszczem lub wilgocią. Nie wolno ustawiać na nim naczyń z płynami, takich jak np. wazony.

UWAGA: Urządzenie trzeba podłączyć do gniazdka z bolcem uziemiającym. Zwrócić uwagę, czy wtyczka jest prawidłowo podłączona do gniazdka.

- 1 Dokładnie przeczytać poniższe instrukcje.
- 2 Instrukcję obsługi trzeba zachować.
- 3 Stosować się do wszystkich ostrzeżeń.
- 4 Przestrzegać wszystkich zaleceń.
- 5 Nie używać urządzenia w pobliżu wody.
- 6 Do czyszczenia używać tylko suchej szmatki.
- 7 Nie blokować otworów wentylacyjnych. Urządzenie trzeba zainstalować zgodnie z zaleceniami producenta.
- 8 Urządzenia nie wolno instalować w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, piece, czy inne urządzenia (w tym wzmacniacze) wydzielające ciepło).
- 9 W krajach, w który stosowane są gniazda z ustaloną polaryzacją napięcia sieciowego, nie wolno likwidować zabezpieczenia zapewnianego przez odpowiednie wtyczki. Wtyczka do gniazd z ustaloną polaryzacją ma dwa płaskie styki o różnej szerokości. Wtyczka z uziemieniem ma dodatkowy bolec uziemiający. Różna szerokość styków oraz bolec uziemiający są stosowane ze względów bezpieczeństwa. Jeśli wtyczka nie pasuje do gniazdka, trzeba skontaktować się z elektrykiem w celu wymiany przestarzałego gniazdka.

Uwaga: Urządzenie trzeba podłączyć do gniazdka z bolcem uziemiającym. Zwrócić uwagę, czy wtyczka jest prawidłowo podłączona do gniazdka.



- 10 Kabel sieciowy trzeba chronić przed przydeptaniem lub przgnieceniem, zwłaszcza w pobliżu wtyczek, rozgałęziaczy, czy miejsca, w którym wychodzi z urządzenia.
- 11 Używać tylko akcesoriów zalecanych przez producenta.
- 12 Używać tylko stojaka, wsporników lub stolika zalecanych przez producenta lub sprzedawanych wraz z urządzeniem. Gdy urządzenie jest ustawione na wózku, podczas przemieszczania go zachować ostrożność, ponieważ przewrócenie urządzenia grozi obrażeniami i/lub uszkodzeniem sprzętu.
- 13 W czasie burzy lub przed dłuższą przerwą w użytkowaniu odłączyć urządzenie od gniazdka sieciowego.
- 14 Wszelkie naprawy i regulacje mogą być wykonywane tylko przez osoby o odpowiednich kwalifikacjach. W następujących sytuacjach odłączyć urządzenie od sieci i skontaktować się z autoryzowanym serwisem: w przypadku uszkodzenia kabla sieciowego lub wtyczki; gdy urządzenie zostanie oblane cieczą lub gdy do jego wnętrza wpadnie jakiś przedmiot; gdy urządzenie zostanie wystawione na działanie wody lub wilgoci; gdy urządzenie nie działa prawidłowo, pomimo że jest



obsługiwane zgodnie z instrukcją; gdy urządzenie zostanie upuszczone.

- 15 **UWAGA:** używanie baterii – aby uniknąć wycieku elektrolitu, który jest niebezpieczny dla zdrowia i może uszkodzić urządzenie, trzeba przestrzegać następujących zaleceń:
  - wkładając baterie zwrócić uwagę na zachowanie polaryzacji zgodnej z oznaczeniami na urządzeniu;
  - nie używać jednocześnie starych i nowych baterii ani baterii różnych typów (np. węglowo-cynkowych i alkalicznych);
  - przed dłuższą przerwą w użytkowaniu wyjąć baterie z urządzenia.
- 16 Urządzenie nie może być narażone na zachłapanie lub zalanie.
- 17 Na urządzeniu nie wolno stawiać przedmiotów dla niego niebezpiecznych (np. naczyń z płynami, zapalonych świec).
- 18 Urządzenie może zawierać ołów oraz rtęć. Uszkodzone / zużyte urządzenie trzeba więc utylizować zgodnie z przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.



**Uwaga!**

- Nigdy nie otwierać obudowy mikrofalowicy MCi500H.
- Nie smarować żadnych elementów mikrofalowicy MCi500H.
- Mikrofalowicę MCi500H trzeba ustawić na płaskim, twardym i stabilnym podłożu.
- Nie stawiać mikrofalowicy MCi500H na innych urządzeniach elektrycznych.
- Mikrofalowica MCi500H jest przeznaczona do użytkowania wewnątrz budynków. Urządzenie trzeba chronić przed działaniem wody i wilgoci. Ponadto, w jego pobliżu nie wolno ustawiać przedmiotów wypełnionych cieczą.
- Mikrofalowicy MCi500H nie wolno ustawiać w miejscach bezpośrednio nasłonecznionych, w pobliżu otwartego ognia ani innych źródeł ciepła.

### Podłączanie wtyczki do kabla sieciowego

Przewody kabla sieciowego są oznaczone następującymi kolorami: niebieski = przewód zerowy (N), brązowy = faza (L).

Kolory te mogą różnić się od oznaczeń zacisków wewnątrz wtyczki. Dlatego, podczas podłączania przewodów trzeba przestrzegać poniższych zaleceń:

- niebieski przewód podłączyć do zacisku oznaczonego literą „N” lub kolorem czarnym;
- brązowy przewód podłączyć do zacisku oznaczonego literą „L” lub kolorem czerwonym;
- żadnego z przewodów nie wolno podłączać do zacisku uziemienia, oznaczonego literą „E” (lub „e”) lub kolorem zielonym (lub zielonym i żółtym); przed zamknięciem obudowy wtyczki upewnić się, czy obejma kabla jest zacisnięta na koszulce kabla – a nie tylko na obu przewodach.

## Informacja dla użytkowników w Wielkiej Brytanii

### Wtyczka sieciowa

Urządzenie jest wyposażone w atestowaną wtyczkę z bezpiecznikiem 13 A. Bezpiecznik ten wymienia się w następujący sposób:

- 1 Otworzyć pokrywę bezpiecznika i wyjąć bezpiecznik.
- 2 Włożyć nowy bezpiecznik typu BS13625 Amp, A.S.T.A. lub jego odpowiednik z atestem BSI.
- 3 Założyć pokrywę bezpiecznika.

Jeśli fabrycznie zamontowana wtyczka nie pasuje do gniazdek sieciowych, trzeba ją odciąć i zastąpić wtyczką odpowiedniego typu.

Jeżeli wtyczka jest wyposażona w bezpiecznik, to powinien to być bezpiecznik o prądzie znamionowym 5 A. Gdy jest używana wtyczka bez bezpiecznika, w tablicy rozdzielczej musi być zainstalowany bezpiecznik o prądzie znamionowym nie przekraczającym 5 A.

Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem elektrycznym, które może wystąpić po włożeniu niepodłączonej wtyczki do gniazdka sieciowego, odciętą wtyczkę trzeba wyrzucić.

### For UK

#### Mains plug

This apparatus is fitted with an approved 13 Amp plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- 1 Remove fuse cover and fuse.
- 2 Fix new fuse which should be a BS13625 Amp, A.S.T.A. or BSI approved type.
- 3 Refit the fuse cover. If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place.

If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5 Amp. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5 Amp.

The severed plug must be disposed off to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13 Amp socket elsewhere.

## Informacja dla użytkowników w Norwegii Norge

Typeskilt finnes på apparatens bakside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet.

Den innebygde nettdelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet, ikke utsettes for regn eller fuktighet.

## Uwaga

### Informacja dotycząca zgodności z normami Dla użytkowników w USA:

Na podstawie przeprowadzonych badań stwierdzono, że urządzenie opisane w niniejszym dokumencie spełnia wymagania dotyczące cyfrowych urządzeń Klasy B wymienione w Części 15 przepisów FCC. Wymagania te mają na celu zapewnienie ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami instalacji domowych. Urządzenie wytwarza, wykorzystuje i może wypromieniowywać promieniowanie elektromagnetyczne o częstotliwościach radiowych i, w przypadku nieprzestrzegania zaleceń dotyczących

montażu oraz użytkowania, może wywoływać szkodliwe zakłócenia łączności radiowej. Nie gwarantuje się jednak, że w konkretnej instalacji nie wystąpią zakłócenia. Gdy urządzenie powoduje zakłócenia odbioru radiowego lub telewizyjnego, co można stwierdzić wyłączając i włączając je, użytkownik może spróbować samodzielnie ograniczyć zakłócenia wykonując co najmniej jedną z niżej wymienionych czynności:

- zmienić położenie anteny odbiorczej lub ustawić ją w innym miejscu;
- zwiększyć odległość między urządzeniem a odbiornikiem radiowym/telewizyjnym;
- podłączyć urządzenie do gniazdka elektrycznego z innego obwodu, niż ten, do którego jest podłączony odbiornik radiowy/telewizyjny;
- w celu uzyskania pomocy skonsultować się ze sprzedawcą lub technikiem.

### For USA:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

### Dla użytkowników w Kanadzie:

Urządzenie, którego dotyczy niniejsza instrukcja, spełnia wymagania Klasy B dotyczące zakłóceń radiowych emitowanych przez aparaturę cyfrową, ustanowione przez Kanadyjskie Ministerstwo Łączności (Canadian Department of Communications). To urządzenie cyfrowe Klasy B, spełnia wymagania kanadyjskich przepisów ICES-003.

### For Canada:

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus as set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

## Symbol urządzenia o klasie ochronności II



Symbol ten oznacza, że urządzenie jest wyposażone podwójną izolację lub izolację wzmocnioną.

## Utylizacja produktu oraz opakowania

To urządzenie zostało wykonane z materiałów i elementów o wysokiej jakości, które mogą być poddane recyklingowi i ponownie użyte.



Symbol przekreślonego pojemnika na śmieci informuje, że oznaczone nim urządzenie podlega Dyrektywie Europejskiej 2002/96/WE.

Prosimy o samodzielne uzyskanie informacji dotyczących lokalnego systemu utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Po zakończeniu eksploatacji, z urządzeniem trzeba postąpić zgodnie z obowiązującymi przepisami krajowymi i nie wolno wyrzucać go razem z odpadami z gospodarstwa domowego. Prawidłowa utylizacja urządzenia pomoże zapobiec ewentualnym zagrożeniom dla środowiska naturalnego oraz ludzkiego zdrowia.

Z opakowania wyeliminowano wszelkie zbędne elementy. Opakowanie można w łatwy sposób podzielić na poszczególne materiały.

Należy stosować się do krajowych przepisów dotyczących pozbywania się opakowań.

## Informacje dotyczące ochrony środowiska naturalnego

Z opakowania wyeliminowano wszelkie zbędne elementy. Opakowanie można w łatwy sposób podzielić na trzy materiały: tekturę (pudełko), styropian (wypełniacz) i polietylen (torebki, poduszki ochronne).

System składa się z materiałów, które mogą zostać poddane recyklingowi i ponownie użyte, jeśli urządzenie zostanie zdemontowane przez wyspecjalizowaną firmę. Należy stosować się do krajowych przepisów dotyczących pozbywania się opakowań, wyczerpanych baterii i zużytych urządzeń.

## Informacje dotyczące utylizowania baterii / akumulatorów

Baterie i akumulatory (w tym wbudowane w urządzenie) zawierają substancje, które mogą zanieczyścić środowisko naturalne. Po zakończeniu eksploatacji, urządzenie trzeba przekazać od odpowiedniego punktu zbiórki odpadów elektrotechnicznych. Wszystkie baterie i akumulatory trzeba przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki.





**Bądź odpowiedzialny.  
Szanuj prawa autorskie.**



Podane informacje mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.  
Znaki towarowe są własnością firmy Koninklijke Philips Electronics N.V. lub odpowiednich podmiotów.

© Philips Polska 2008  
Wszystkie prawa zastrzeżone.

[www.philips.com](http://www.philips.com)